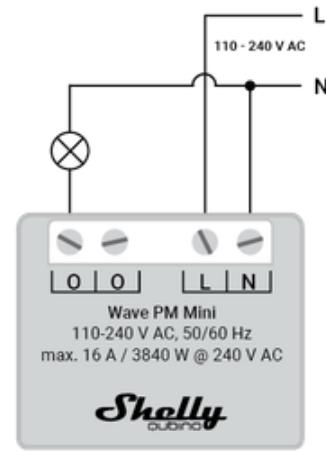


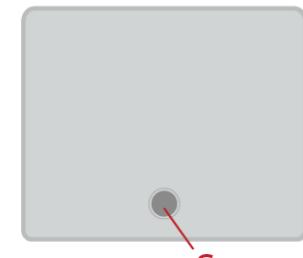


**Shelly**  
Qubino

## Wave PM Mini



Фиг. 1



Фиг. 2

### ЛЕГЕНДА

**Клеми на устройството:**

N: Неутрален терминал

L: Клема под напрежение (110-240 V AC)

O: Изходни клеми на товарната верига (с вътрешно прекъсване съзвързане)

**Проводници:**

N: Неутрален проводник

L: На живо проводник (110-240 V променлив ток)

**Бутона:**

S: Бутоン S (фиг. 2)

## РЪКОВОДСТВО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ И БЕЗОПАСНОСТ

### Z-Wave® интелигентен електромер

#### ПРОЧЕТЕТЕ ПРЕДИ УПОТРЕБА

Този документ съдържа важна техническа информация и  
информация за безопасност относно Устройството, неговата  
безопасна употреба и монтаж.

**ВНИМАНИЕ!** Преди да започнете инсталацията, моля,  
прочетете внимателно и изцяло това ръководство и всички други  
документи, придвижаващи устройството. Неспазването на  
процедурите за инсталация може да доведе до неизправност,  
опасност за вашето здраве и живот, нарушение на закона или  
отказ от права и/или търговска гаранция (ако има такава). Shelly  
Europe Ltd. не носи отговорност за каквито и да е загуби или щети  
в случаи на неправилна инсталация или неправилна работа на  
това устройство поради неспазване на инструкциите за  
потребителя и безопасност в това ръководство.

#### ТЕРМИНОЛОГИЯ И СЪКРАЩЕНИЯ

Шлюз – Z-Wave® шлюз, наричан още Z-Wave® контролер, Z-Wave®  
главен контролер, Z-Wave® първиен контролер или Z-Wave® хъб и др.,  
е устройство, което служи като централен хъб за Z-Wave®  
мрежа за интелигентен дом. В този документ се използва  
терминът „шлюз“.

Бутона S – Бутона за обслужване на Z-Wave®, който се намира на  
устройството Z-Wave® и се използва за различни функции, като  
например включване (добавяне), изключване (премахване) и  
нулиране на устройството до фабричните настройки по  
подразбиране. В този документ се използва терминът „бутона S“. Устройство – В този документ терминът „Устройство“ се  
използва за обозначаване на устройството Shelly Qubino, което е  
предмет на това ръководство.

#### ЗА ШЕЛИ КУБИНО

Shelly Qubino е линия от иновативни устройства, управлявани от  
микропроцесор, който позволяват дистанционно управление на  
електрически вериги със смартфон, таблет, компютър или система за  
домашна автоматизация. Те работят по безжичен  
комуникационен протокол Z-Wave®, използвайки шлюз, който е  
необходим за конфигурация на устройствата. Когато шлюзът е  
съвзет към интернет, можете да управлявате устройствата Shelly  
Qubino дистанционно от всяко място. Устройствата Shelly Qubino  
могат да работят във всяка Z-Wave® мрежа с други сертифицирани  
Z-Wave® устройства от други производители. Всички захранвани от  
мрежата ще действат като повторители, независимо от  
доставчика, за да се увеличи надеждността на мрежата.  
Устройствата са проектирани да работят с по-стари поколения Z-  
Wave® устройства и шлюзове.

#### ЗА УСТРОЙСТВОТО

Устройството е интелигентен електромер с малък форм-фактор,  
който позволява дистанционно наблюдение на консумацията на  
енергия на електрически уреди с товар до 16 A.

#### ИНСТРУКЦИИ ЗА МОНТАЖ

Устройството може да се монтира допълнително в стандартни  
електрически кутии, зад контакти или други места с ограничено  
пространство.

За инструкциите за монтаж вижте схемите за окабеливане (фиг. 1)  
в това ръководство за потребителя.

**ВНИМАНИЕ!** Опасност от токов удар. Монтажът/инсталацията на  
устройството към електрическата мрежа трябва да се  
извърши с повишено внимание от квалифициран електротехник.

**ВНИМАНИЕ!** Опасност от токов удар. Всяка промяна във  
връзките трябва да се извърши след като се уверите, че на  
клемите на устройството няма напрежение.

**ВНИМАНИЕ!** Използвайте устройството само с електрическа  
мрежа и уреди, които отговарят на всички приложими  
разпоредби. Кисо съединение в електрическата мрежа или който  
и да е уред, свързан към устройството, може да го повреди.

**ВНИМАНИЕ!** Не отваряйте устройството. То не съдържа части,  
които могат да бъдат поддържани от потребителя. От  
съображения за безопасност и лицензиране, не е разрешена  
неоторизирана промяна и/или модификация на устройството.

**ВНИМАНИЕ!** Веригата за товарен ток трябва да бъде  
обезопасена с предпазен прекъсвач за кабели в съответствие с  
EN60898-1 (характеристика на изключение В или С, макс. 16 A  
номинален ток, мин. 6 kA прекъсваща способност, клас на  
ограничаване на енергията 3).

**ВНИМАНИЕ!** Към клемите на входовете и изходите,  
включително разширителните входове, не трябва да се свързват  
SELV/PELV вериги.

**ВНИМАНИЕ!** Не свързвайте устройството към уреди,  
превиращи посочените максимален товар!

**ВНИМАНИЕ!** Не скъсвайте антената.

**ПРЕПОРЪКА:** Поставете антентата възможно най-далеч от  
метални елементи, тъй като те могат да причинят смущения в  
сигнала.

**ВНИМАНИЕ!** Съврзвайте устройството само по начина, показан  
в тези инструкции. Всеки друг метод може да причини повреда  
и/или нараняване.

**ВНИМАНИЕ!** Не инсталирайте устройството на места, където  
може да се намокри.

**ВНИМАНИЕ!** Не използвайте устройството, ако е повредено!

**ВНИМАНИЕ!** Не се опитвайте сами да обслужвате или  
ремонтирате устройството!

**ВНИМАНИЕ!** Преди да започнете монтажа/инсталацията на  
устройството, проверете дали прекъсвачите са изключени и няма  
напрежение на клемите им. Това може да се направи с тестер за  
мрежово напрежение или мултицил. Когато сте сигурни, че няма  
напрежение, можете да продължите със свързването на проводниците.

**ВНИМАНИЕ!** Не позволявате на деца да си играят с бутоните  
/превключвателите, свързани към устройството. Дръжте  
устройствата за дистанционно управление на Shelly Qubino  
(мобилни телефони, таблети, компютри) далеч от деца.

**ПРЕПОРЪКА:** Съвржете устройството, като използвате пълни  
едноножни кабели или многоножни кабели с накрайници.  
Кабелите трябва да имат изолация с повишенна топлоустойчивост,  
но по-малка от PVC T105°C (221°F).

Съвржете товарите към клемите O на устройството и нулевия  
проводник, както е показано на **Фиг. 1**. Съвржете  
фазовия проводник към клема L на устройството.  
Съвржете нулевия проводник към клема N на устройството.

#### РАЗШИРЕН РЪКОВОДСТВО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ

За по-подробни инструкции за инсталация, съгласни на употреба и  
изчертателни насоки за добавяне/премахване на устройството  
към/от Z-Wave мрежа, нулиране до фабричните настройки, LED  
сигнализация, Z-Wave командни класове, параметри и много  
други, вижте разширено ръководство за потребителя на адрес:  
<https://shelly.link/WavePMMini-KB>



#### СПЕЦИФИКАЦИЯ

Захранване	110-240 V променлив ток, 50/60 Hz
Консумирана мощност	< 0.3
Измерване на мощност (W)	Да
Външна защита	16 A, характеристика на изключване В или С, прекъсваща способност 6 kA, клас на ограничаване на енергията 3

Максимална измервателна мощност	3840 W
Максимален измервателен ток	16 A
Зашита от прегряване	Да
Разстояние	До 40 м на закрито (131 фута) (в зависимост от местните условия)
Z-Wave® ретранслатор:	Да
Процесор	Z-Wave® S800
Z-Wave® честотна(и) лента(и)	868.4 MHz
Максимална радиочестотна мощност, предавана в честотната(ите) лента(и)	< 25 mW
Размер (В x Ш x Д)	29x35x16 ±0,5 mm / 1,11x3,5x0,63 ±0,02 inch
Тегло	13 ±1 g / 0,46 ±0,04 ounce
Монтаж	Стенна кутия
Максимален въртящ момент на винтовите клеми	0,4 Нм / 3,54 фуна
Напречно сечение на проводника	0,5 до 1,5 mm² / 20 до 16 AWG
Дължина на оголения проводник	5 до 6 mm / 0,20 до 0,24 inch
Материал на корпуса	Пластмаса
Цвят	Светло сиво
Температура на околната среда	от -20°C до 40°C / от -5°F до 105°F
Влажност	30% до 70% относителна влажност
Максимална надморска височина	2000 м / 6562 фута

#### ПОДДЪРЖАНИ ВИДОВЕ НА ТОВАРЕНИЯ

Резистивни (лампи с наеждаема жичка, нагревателни устройства)

Индуктивни с RC демпфер (LED драйвери, трансформатори,  
вентилатори, хладилници, климатици)

Капацитивни (кондензаторни банки, електронно оборудване,  
кондензатори за стартиране на двигатели)

#### ВАЖНО ОТКАЗВАНЕ ОТ ОТГОВОРНОСТ

Безжичната комуникация Z-Wave® може да не е винаги 100%  
надеждна. Това устройство не трябва да се използа в ситуации, в  
които животът и/или ценностите зависят единствено от неговото  
функциониране. Ако устройството не се разпознава от вашия шлюз  
или се показва неправилно, може да се наложи да промените типа  
на устройството ръчно и да се уверите, че вашият шлюз поддържа  
многоканални устройства Z-Wave Plus®.

#### КОД ЗА ПОРЪЧКА: QMEM-0A1PC16EU

#### ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

С настоящото Shelly Europe Ltd. декларира, че  
радиосъоръжението тип Wave PM Mini е в съответствие с  
Директива 2014/53/EU, 2014/35/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU.

Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС е достъпен  
на следния интернет адрес: <https://shelly.link/WavePMMini-DoC>



#### ПРОИЗВОДИТЕЛ:

Шели Европа ООД

Адрес: бул. Черни връх 103, 1407 София, България

Тел.: +359 2 988 7435

E-mail: [zwave-shelly@shelly.cloud](mailto:zwave-shelly@shelly.cloud)

Поддръжка: <https://support.shelly.cloud/>

Уебсайт: <https://www.shelly.com>

Промените в данните за контакт се публикат от Производителя  
на официалния уебсайт: <https://www.shelly.com>

V 0.0.1

